



Ortsbürger-
versammlung mit
Bürgerabend

Freitag, 21. März 2025, 19.30 Uhr
Widebaumsaal Metropol
Widnau



ORTSGEMEINDE WIDNAU

Aus dem Inhalt

	Seite
Traktanden	3
Finanzwesen	4
Verwaltungstätigkeit	6
Rechnung & Budget	12
Bilanz 2024	18
Wertschriftenverzeichnis & Finanzplanung 2024 - 2028	20
Finanzanlagen und Liegenschaften	21
Anhang der Jahresrechnung	24
Verabschiedung	
Präsident / Ratsmitglieder und GPK-Mitglieder	26
Bericht der GPK	30
Prüfungs- und Genehmigungsvermerke	31

Impressum

Herausgeber
Ortsgemeinde Widnau
Postfach 123
9443 Widnau

Redaktion
Ortsverwaltungsrat Widnau

Fotos
Ulrike Huber, Hansueli Steiger,
Urs Spirig

Satz und Druck
FEHR-DRUCK AG, Widnau

Die Ortsgemeinde in der Amtsperiode 2025 - 2028

Ortspräsident
Flavio Untersander

Vizepräsident
Thomas Fehr

Ortsverwaltungsräte
Raphael Frei
Nico Köppel
Céline Tanner

Ortsschreiber
Urs Spirig

Ortskassier
Kurt Heule

Geschäftsprüfungskommission
Carmela Baumann-Köppel
Fabienne Köppel
Paul Nüesch
Benedikt Schawalder
Claudia Sinkovec-Frei

Vertreter Einbürgerungsrat
Flavio Untersander
Céline Tanner

Kulturen / Pflege Schweizerriet (A)
Thomas Fehr

Kulturen / Pflege Grundstücke (CH)
Thomas Fehr

Liegenschaften / Baurecht
Nico Köppel

Alpwirtschaft / Petersalp
Flavio Untersander

Forstwirtschaft allgemein
Thomas Fehr

Bau- / Brücken- und Strassenwesen
Thomas Fehr, Raphael Frei

Kinderspielplatz Lugwies
Raphael Frei

Betreuung Kinderspielplatz Lugwies
Fabian Frei

alle Infos auch unter:
www.ortsgemeinde-widnau.ch

Titelseite:
Die Christbaumabgabe wird von
der Bevölkerung sehr geschätzt

Postadresse
Ortsgemeinde Widnau
Postfach 123
9443 Widnau

E-Mail
info@ortsgemeinde-widnau.ch

Telefon
Ortspräsident 076 507 99 96

Ortsschreiberamt 078 809 69 96

Ortskassieramt 079 340 84 27

Wahlbüro
Flavio Untersander
Urs Spirig

Stimmenzähler
Urs Bösch
Jürg Fehr

Vreni Fehr-Segmüller

Kommission Bibliothek Widnau
Céline Tanner

Jugendkommission / Vereine
Céline Tanner

Gesellschaft / Kulturelles
Nico Köppel

Kleinpächter generell /
Schrebergärten
Raphael Frei

Mitteilung

Gemäss Gemeindeordnung der Ortsgemeinde Widnau beträgt das Quorum für eine Initiative, bzw. für ein Referendum 10 % der Stimmberechtigten der letzten Erneuerungswahl.

Aufgrund der Anzahl von 2'172 Stimmberechtigten bei den Wahlen vom 22. September 2024 beträgt das Quorum 218 Stimmen.

Ortsbürgerversammlung mit Bürgerabend

Freitag, 21. März 2025, 19.30 Uhr
Widebaumsaal Metropol, Widnau
Saalöffnung um 19.00 Uhr



Sehr geschätzte Ortsbürgerinnen und Ortsbürger

Gerne laden wir Sie ein zur ordentlichen Ortsbürgerversammlung.

Am anschliessenden Bürgerabend offeriert Ihnen die Ortsgemeinde ein Nachtessen von Mehrlust Catering und eine Unterhaltung.

Traktanden

1. *Vorlage der Jahresrechnung 2024 samt Anhang und Bericht der Geschäftsprüfungskommission*
2. *Vorlage des Budgets 2025*
3. *Allgemeine Umfrage*

Beim Eingang in den Saal ist die persönliche Stimmkarte abzugeben.

Dieser Jahresbericht geht an alle Haushaltungen in Widnau.

I Finanzwesen

1 Rechnung 2024

R Mit einem Totalaufwand von CHF 707'750.74 und einem Ertrag von CHF 1'388'657.89 schliesst die Jahresrechnung 2024 mit einem Gewinn von CHF 680'907.15. Das Budget hat einen Mehrertrag von CHF 29'750.— vorgesehen. Aus dem Budgetvergleich resultiert eine Besserstellung von CHF 226'907.15. Zu dieser Besserstellung hat einerseits der Mehrertrag aus dem betrieblichen Geschäftsverlauf gegenüber dem Budget und andererseits die Nettohöherbewertung unserer Liegenschaften im Finanzvermögen um CHF 454'000.— beigetragen. Aus dem effektiven betrieblichen Haushalt, ohne Wertberichtigungen und planmässiger Abschreibungen ist ein Gewinn von CHF 239'297.60 entstanden.

Nachfolgend erwähnt sind die summierten Kostenstellen und jene Positionen, welche gegenüber dem Budget eine wesentliche Abweichung erfahren haben:

- ◆ Die Position Bürgerversammlung, Abstimmungen und Wahlen ist um rund CHF 15'000.— an Minderaufwand abgeschlossen worden. Der mässiger Aufwand resultiert aus den tieferen Entschädigungen und Kosten für Drucksachen und Publikationen.
- ◆ Im Bereich Verwaltungsrat hat ein Minderaufwand von CHF 5'500.— resultiert. Diese Abweichung kommt im Wesentlichen aus den tiefer ausgefallenen Entschädigungen.
- ◆ Unter der Rubrik Öffentliche Anlässe ist es zu einem Mehraufwand von rund CHF 11'000.— gekommen. Im Jahr 2024 wurde neben einer öffentlichen Flurbegehung zusätzlich ein «Ortsbürgertag» durchgeführt, welcher

zu diesen Mehrkosten geführt hat.

- ◆ Die Allgemeine Verwaltung schliesst mit einem Minderaufwand von CHF 10'000.— ab. Nebst kleineren Abweichungen in den verschiedenen Positionen fällt vor allem die Position 3137.00 Steuern und Abgaben mit CHF 5'000.— ins Gewicht, da dort keine Ausgaben entstanden sind.
- ◆ Der Kinderspielplatz Lugwies wurde teilsaniert und die Spielgeräte und Anlagen wieder auf Vordermann gebracht. Die Mehraufwendungen für diese baulichen Massnahmen haben CHF 16'000.— betragen.
- ◆ In der Rubrik Strassenverkehr sind vor allem die Aufwendungen für die Sanierung der Uebrigstrasse ersichtlich. Die Asphaltierung der Strasse konnte mit einem Minderaufwand von CHF 34'000.— umgesetzt werden.



Bei Speis und Trank fand die Flurbegehung einen würdigen Abschluss

2 Budget 2025

Die Rubrik Bürgerversammlung und Wahlen wurde mit einem tieferen Aufwand von CHF 14'000.— gegenüber dem Budget aus dem Vorjahr budgetiert. Dieser Minderaufwand begründet sich darin, dass im Jahr 2025 keine Wahlen stattfinden.

◆ Bei der Allgemeinen Verwaltung wurden die Aufwendungen gegenüber dem Vorjahr ebenfalls höher budgetiert. Einerseits werden bei den Entschädigungen teuerungsbedingte Anpassungen vorgenommen und zum anderen ist geplant, die Homepage www.ortsgemeinde-widnau.ch durch einen externen Partner neu gestalten zu lassen.

◆ Unter der Rubrik Sportförderung wurde ebenfalls ein Mehraufwand gegenüber dem Vorjahr budgetiert. Auch hier ist vorgesehen, die Vereinsbeiträge für grössere Vereine, welche Nachwuchsförderung betreiben, den in den vergangenen Jahren gestiegenen Betriebskosten anzupassen.

◆ Auf dem Kinderspielplatz Lugwies sind im Jahr 2025 geringere Aufwendungen budgetiert, da der Grossteil der Sanierungsmassnahmen im Vorjahr umgesetzt werden konnten.



Geselliger Austausch bei der Neujahrsbegrüssung

◆ Für den Umweltschutz und die Raumordnung sind Aufwände von CHF 45'500.— vorgesehen. Dagegen sind auf der Ertragsseite CHF 23'000.—

an Beiträgen von Dritten zu erwarten. Die Aufwände und Erträge beziehen sich zumeist auf die Pflege von Grabenanlagen, Biotopen und Streuwiesen.



Die Verantwortlichen der Ortsgemeinde Widnau vlnr: Claudia Sinkovec-Frei, Nico Köppel, Céline Tanner, Benedikt Schawalder, Flavio Untersander, Thomas Fehr, Raphael Frei, Fabienne Köppel, Paul Nüesch, Carmela Baumann-Köppel (es fehlen auf dem Bild: Kurt Heule, Urs Spirig)

II Verwaltungstätigkeit

Kulturpolitik

Kulturförderung allgemein

Im Berichtsjahr wurden wiederum zahlreiche Institutionen und Vereine aus Widnau und der Region mit finanziellen Mitteln der Ortsgemeinde unterstützt. In Form von Jahresbeiträgen sind Leistungen an die Jugendkommission und die Bibliothek geflossen. Ebenfalls sind, um nur eine zu nennen, nebst den sportorientierten Vereinen mit ihren grossen Jugendabteilungen auch die musischen Vereine sowie die Kursorganisationen des Vereins Kathrinahaus, das Projekt Blues Rock, Weihnachten Gemeinsam, der Ferienspass 2024, der Kindermaskenball im Metropol, die Widnauer Klausbescherung, das Dorftheater, der Orchesterverein, das Projekt Blues Rock der Oberstufe, der Seniorennachmittag im Widebaumsaal, die Krankenbesucherinnen der Kath. Frauengemeinschaft für ihr umfangreiches Wirken mit Beiträgen unterstützt worden. Erneut wurde auch die Bild- und Ton-Inszenierung der Legende des «Steakaborawübbli» bei der Gedenkstätte Alte Kirche St. Jakobus mit einer Beitragsleistung bedacht.

Die Widnauer Jungwacht- und Blauringschar organisierte auch im Berichtsjahr wieder den beliebten Brauchtumsanlass «Funkensamstag». Dazu finanzierte die Ortsgemeinde im Sinne der Brauchtumspflege erneut den Ankauf des Brennholzes. Daneben organisierte der Kulturverein das Künstlersymposium, in welchem jeder hautnah Einblick in die Arbeit der KünstlerInnen nehmen konnte.

Mit ihrem Wirken leisten all die Organisationen und Vereine einen unschätzbaren wichtigen Beitrag an die Freiwilligenarbeit und bereichern damit das gesamte Widnauer Kulturleben.

Naturschutz

Ökologische Massnahmen Schweizerriet

Im Zusammenhang mit den geplanten Bodenverbesserungen im Schweizerriet und der Umsiedlung des Modellflugclubs Dornbirn sind im Schweizerriet diverse Naturschutzmassnahmen geplant, welche

direkten, positiven Einfluss auf die Tierwelt und Pflanzenvielfalt haben werden. Es sind dies u.a. folgende Massnahmen.

- Nebengewässer Graben

Angrenzend an Gräben werden ca. 10 m lange Nebengewässer angelegt: Die Grabenböschung wird großzügig abgeflacht, das Nebengewässer ist durch einen kleinen «Damm» vom Graben getrennt und nur bei starker Wasserführung direkt angebunden.

- Uferabflachung mit Kiesabdeckung

Abgeflachte Grabenböschungen werden mit einem Vlies abgedeckt und mit Kies überschüttet, um Wiesenbrütern einen Zugang zum Wasser zu ermöglichen.

- Anlage Amphibienlaichgewässer

Auf der derzeit mit 4-5 m hohen Gehölzen verbuschten Fläche am Neuner sollen mindestens drei Laichgewässer für Amphibien geschaffen werden.



Beste Unterhaltung, angeregte Gespräche und feines Nachtessen am Bürgerabend



Grosser Andrang am «Tag der Schweizer Bürgergemeinden»

- Pflanzung Baumreihe

Am Ostrand der bereits genehmigten Bodenverbesserung auf Gst 5192/1 wird eine Baumreihe gepflanzt.

- Errichtung Stauwehr

Im Natura 2000-Gebiete «Gsieg – Obere Mähder» werden 3 Stauwehre gemäss den Vorgaben des Regionsmanagements Europaschutzgebiete errichtet.

Sanierung des Entwässerungsgrabens parallel zur Schnellstrasse

Der parallel zur Schnellstrasse verlaufende Entwässerungsgraben hat sich in den letzten Jahren stark verwachsen und bildet mit seiner steilen Böschung eine tödliche Gefahr für alle Wildtiere. Abgeflachte Grabenböschungen dagegen entschärfen diese Gefahr und erweitern zudem das Lebensraumpotenzial für Pflanzenarten der Feuchtgebiete und der davon abhängigen Kleintierwelt.

Entsprechend wurden und werden im Schweizerriet in diesem Winter Gräben auf einer Länge von ca. 650 Metern abgeflacht und naturiert.

Förderung der Dorfgemeinschaft

Neujahrsbegrüssung

Am 1. Januar 2024 durften die Behördenmitglieder der Politischen, Schul- und Ortsgemeinde wieder eine stattliche Zahl an MitbürgerInnen auf dem Kinderspielplatz Lugwies zur traditionellen Neujahrsbegrüssung willkommen heissen. Mit Glühwein, Punsch und all den vielen Glückwünschen zum Jahreswechsel sowie den unterhaltsamen und interessanten Gesprächen war dem Anlass «s'noi Johr hola» wie gewohnt wieder ein voller Erfolg beschieden. Selbstverständlich durften neben den Kindern und Jugendlichen auch viele Erwachsene, getreu dem Neujahrsbrauch, ein feines Butterzöppli in Empfang nehmen.

Bürgerabend

Eine ansehnliche Zahl an BürgerInnen konnte der Ortspräsident Karl Köppel auch im Jahre 2024 zur Ortsbürgererversammlung im Widebaumsaal Metropoli willkommen heissen. Gewohnt speditiv führte er durch die Traktanden und ging dabei in seinem Jahresbericht nebst weiteren Themen ausführlich auf die neue ÖV-Erschliessung des Industriegebietes Nöllen, die Bodenverbesserungen im Schweizerriet und im Isenriet sowie die verschiedenen gelungenen Anlässe wie der Alpbegehung mit den Einsegnungen der Oberen und Mittleren Petersalp ein. Nach diskussionsloser Genehmigung der Traktanden konnte er schon bald einmal zum gesellschaftlichen Teil des Abends überleiten. Die Turnerinnen und Turner des TV Widnau bewiesen dabei, dass sie nicht nur in der Turnhalle eine gute Falle machen, sondern auch beim Servieren des feinen Nachtessens aus der Rosengarten-Küche flott unterwegs sind. Mit einem fotografischen Rückblick auf die Alpbegehung



Den interessierten Besuchern wurde an der Flurbegehung viel Wissenswertes gezeigt

konnten alle Teilnehmenden den Anlass nochmals Revue passieren lassen, während das Trio Live bis fast nach Mitternacht mit bekannten Liedern für musikalische Unterhaltung sorgte und zum Mitsingen animierte. Für einen genussvollen Samstagmorgen-Brunch erhielten alle Anwesenden einen feinen Zopf mit auf den Nachhauseweg.

Flurbegehung

Bei wunderbarem Sommerwetter, wie im Jahr 2024 üblich mit einem kleinen Spritzer vom Himmel durchsetzt, trafen sich am ersten August-Weekende auf dem Nollenhof von Markus und Monika Sieber eine stattliche Anzahl Widnauer EinwohnerInnen und Gäste aus den Nachbargemeinden zur traditionellen Flurbegehung. Nach einer kurzen Begrüssung durch den Ortspräsidenten konnten die Besucher an drei verschiedenen Posten viel Wissenswertes erfahren. So berichteten die Landwirte über die Kartoffelproduktion im Rheintal und brachten dazu auch gleich eine Kar-

toffelerntemaschine mit. So mancher war erstaunt über die Ausmasse und Mengen, die bei uns im Rheintal produziert werden und wie der Erntevorgang vor sich geht. An einem anderen Posten informierten die Ornithologen des Ornithologischen Vereins Widnau über die Vogelpopulation im Rheintal und wussten viel Interessantes und Spannendes über unsere einheimische Vogelwelt zu berichten.

Zwei Beamte des Grenzwachtkorps berichten an einem weiteren Posten über die Ausbildung und den Einsatz von Diensthunden. Dabei konnten zwei ganz Mutige gar einen Arm-Beissschutz anziehen und sich 1:1 in jemanden versetzen, der von einem Hund mittels Zubisses zurückgehalten wird. Daneben wurden die Personen- aber auch Drogensuche vorgestellt und mit vielen spannenden und lustigen Anekdoten rund um den Schweizerischen Grenzschutz wussten die beiden Referenten das Publikum zu unterhalten und so manchen Lacher hervorzurufen.

Tag der Schweizer Bürgergemeinden

Der Wettergott meinte es für die Teilnehmenden der Rhybähnlfahrt an diesem Sonntag sehr gut, lachte doch die Sonne vom Himmel, während der Vortag noch von Dauerregen durchsetzt war. So trafen sich am Sonntagmorgen um 10 Uhr rund 400 Erwachsene und Kinder beim Kinderspielplatz Wiesenrain in Lustenau. Schnell waren die Zugabteile besetzt und manch einer machte sich mit dem Rad auf den Weg ins Rheinschauen Museum nach Lustenau. Während die Zugfahrt bis in die Schleienlöcher führte, besuchten die übrigen Teilnehmenden das Museum in Lustenau. Nach dem Aperó war der Besuch im Gasthaus am Rohr angesagt, wo bereits ein reichhaltiges Buffet auf die Teilnehmenden wartete. Gemütlich verlängerten manche den Nachmittag noch mit einem Schwatz im Rohr-Gartenrestaurant, bevor die Heimreise angetreten wurde. Ein rundum gelungener Anlass für alle Besucher.

Soziales

Christbaumabgabe 2024 –
Spende an den «Verein
Entlastungsdienst Rheintal»

Bei der alljährlichen Abgabe der Christbäume ist die freiwillige Spendensammlung zugunsten einer wohltätigen regionalen Institution zur Tradition geworden; dies anstatt der Erhebung eines fixen Baum-Verkaufspreises. In diesem Jahr wurde der Verein «Entlastungsdienst Rheintal» berücksichtigt. Aus dem Spendenbeitrag werden betreuende Angehörige von Menschen mit Beeinträchtigung und besonderen Bedürfnissen aus dem Rheintal unterstützt. Der aus der Spendenkasse resultierte Betrag von über CHF 1'600.— hat die Ortsgemeinde auf die Gesamtsumme von CHF 2'000.— aufgerundet und dem Verein Entlastungsdienst überwiesen.

Der Ortsverwaltungsrat dankt an dieser Stelle allen freiwilligen Spendern recht herzlich.

Auf den gemütlichen Schwatz musste auch in diesem Jahr nicht verzichtet werden. Viele genossen den Anlass der Christbaumabgabe am wärmenden Feuer mit einem heissen Getränk sowie Weihnachtsguetzli, Mandarinen, Nüssen und Schoggi.

Jugendpolitik

Jugendarbeit
in den Dorfvereinen

Mit grossem Engagement werden unsere Jugendlichen in den Dorfvereinen von freiwilligen HelferInnen, TrainerInnen und BetreuerInnen begleitet und ausgebildet. Die Jugendabteilungen diverser Widnauer und

Mittelrheintaler Vereine sind im Sinne einer gezielten Jugendförderung auch im vergangenen Jahr mit einem Unterstützungsbeitrag bedacht worden. So unter anderem das Jungwacht- und Blauringlager, das Musikfestival der Jugendmusik, die Jugendabteilung des Eislaufvereins, die Nachwuchsteams von Faustball Widnau, das Nachwuchscamp des Tennisclubs, das Jugilager der Turnerinnen und Turner vom TV Widnau, die Nachwuchsschwimmerinnen und -schwimmer von Rhy Swimming, die Jugendabteilung der Unihockey Gators, die Rolling Rebels, die Jungschützen des Schützenvereins sowie die Jugendfeuerwehr Mittlerrheintal. Der Ortsverwaltungsrat bedankt sich bei allen betreuenden Personen für ihre uneigennütige und vorbildliche Arbeit, welche sie zur wichtigen Unterstützung unserer Jugend leisten.

Traditioneller Schülertag im
Schweizerriet / Rietbesuch
Verein 60+

Über 100 Viertklässlerinnen und Viertklässler besuchten im vergangenen Mai zusammen mit ihren Lehrpersonen das Widnauer Schweizerriet. Dabei erfuhren die Kinder viel Neues und Wissenswertes über die Geschichte unseres Schwei-

zerrietes, über dessen Nutzung sowie über das vielfältige Angebot an verschiedenen Lebensräumen der heimischen Tierwelt. Natürlich schmeckten nach so vielen Informationen die feinen Grillwürste samt Brot sowie das Mineral und die Glacé gleich doppelt so gut. Der Schülertag ist auch für die Referenten der Ortsgemeinde immer wieder ein dankbarer und beliebter Anlass, um den Kindern einen Teil von Widnau und seiner Geschichte näherzubringen. Vielen Dank für das immer wieder grosse und uneigennütige Engagement an die Referenten aus der Landwirtschaft, der Jägerschaft und den Ornithologen.

Nicht nur die junge Generation, sondern auch die gesetzteren WidnauerInnen besuchten im vergangenen Jahr das Widnauerriet. So folgten trotz misslichem Wetter rund 30 MitgliederInnen des Vereins 60+ der Einladung und genossen einen Nachmittag im Riet. Dort berichtete Ortspräsident Karl Köppel viel Informatives über die Entstehungsgeschichte, Bewirtschaftung wie auch die Flora und Fauna. Natürlich durfte bei einem solchen Anlass die Gemütlichkeit nicht zu kurz kommen.



Die 4. Klässler erfahren viel Neues am Schülertag

Sanierungsmassnahmen Kinderspielplatz Lugwies / Wechsel der Platzbetreuung

Mit den Strassensanierungsmassnahmen und dem Ersetzen der Werksleitungen am Kapellweg entschloss sich der Ortsverwaltungsrat auch einen Teil der Umfriedung des Kinderspielplatzes zu ersetzen. So wurde anstelle des alten und in die Jahre gekommenen Holzzaunes ein Maschendrahtzaun montiert. Nebst dem Umstand der Langlebigkeit wurde auch dem Schutz für spielende Kinder durch den Strassenverkehr Rechnung getragen. Auf dem Spielplatz wurden zudem diverse Gartenarbeiten ausgeführt, altes Astmaterial aus den Bäumen herausgeschnitten und die Spielgeräte sicherheitstechnisch wieder auf den neusten Stand gebracht.

Die bisherige Betreuerin des Kinderspielplatzes, Evelyn Oberkampff, hat aus zeitlichen Gründen ihre Betreuungsaufgabe abgegeben und um die Auflösung ihres Arbeitsvertrages angesucht. Der Ortsverwaltungsrat bedankt sich herzlich für ihr geleistetes Engagement. Neu konnte mit Fabian Frei ein Nachbar für die Betreuung gefunden werden. Wir wünschen Fabian viel Spass bei seiner Arbeit.

Bodenpolitik / Land- und Forstwirtschaft

Sanierung Uebrigstrasse

Im Herbst 2024 konnten die seit langem geplanten Sanierungsmassnahmen im südlichen Bereich der Uebrigstrasse abgeschlossen werden. So wurde in einem letzten Schritt der Teerbelag auf dem vorbereiteten Bankett eingebracht und die



Besuch im «Rheinschauen» am Tag der Schweizer Bürgergemeinde

Böschungen angepasst. Mit dieser Massnahme gehören die jährlichen Sanierungen der Strassenschäden der Vergangenheit an und die Milchlastwagen können ohne Probleme zufahren.

Schweizerriet / Brändliswieswald – Nollenwald Ausforstung

Im Brändliswieswald haben die Stürme im Frühjahr 2024 mehrere Bäume umgeknickt, welche fach-

gerecht gefällt werden mussten. Zudem mussten weitere alte und faulende Bäume im Bereich der Widnauer Strasse und in der Rüchi ersetzt werden. Als Ersatz sollen Edel-Kastanienbäume gepflanzt werden, welche widerstandsfähiger sind und sich auch sehr gut in die Landschaft einfügen. Aktuell sind diverse Abklärungen bezüglich der Anzahl und den Standorten der zu pflanzenden Bäume im Gang. Die



Der Schülertag ist beliebt und lehrreich

Arbeiten sollen in diesem Frühjahr durchgeführt werden.

Im Nollenwald, südlicher Bereich, mussten mehrere überalterte Bäume gefällt werden, um eine Wald-Verjüngung vorzunehmen. Die Arbeiten wurden durch die Forstgemeinschaft Rheintal durchgeführt und das Holz anschliessend als Hackschnitzel verkauft.

Zusammenarbeit mit Korporationen

Pächtersversammlung mit den Widnauer Landwirten

In unregelmässigen Abständen trifft sich der Ortsverwaltungsrat mit den Widnauer Haupterwerbslandwirten zu einem Austausch mit Besprechung der aktuell anstehenden Probleme. Ein solches Treffen fand auch im vergangenen Herbst statt und so konnten beide Parteien ihre Bedürfnisse einbringen und zusammen nach Lösungen suchen.

Öffentlichkeitsarbeit

Personelle Wechsel im Ortsverwaltungsrat und der GPK

Per Ablauf der Legislatur 2021 - 2024 haben mehrere Mitglieder des Ortsverwaltungsrates und der Geschäftsprüfungskommission ihr-en Rücktritt erklärt. So verzichteten Karl Köppel, Präsident, nach 32 Jahren, Judith Spirig, Vizepräsidentin und Stefan Linder, beide nach jeweils 16 Jahren sowie Roman Frei nach 8 Jahren auf eine Wiederwahl. Von den Mitgliedern der GPK haben Luca Volar und Katrin Köppel-Alge sich nicht mehr zur Wahl gestellt.



Geschätzt und traditionell «s'noi Jahr hola» beim Kinderspielplatz Luegwies

Anlässlich der Erneuerungswahlen im September 2024 für die Amtsdauer 2025–2028 wurden folgende NachfolgerInnen gewählt. Flavio Untersander als Präsident, Nico Köppel, Raphael Frei und Céline Tanner als neue Verwaltungsräte. Wiedergewählt wurde auch der bisherige Rietmeister, Thomas Fehr, welcher den Rat komplettiert.

In der GPK werden Carmela Baumann-Köppel und Fabienne Köppel neu Einsitz nehmen. Wiedergewählt wurden Paul Nüesch, Claudia Sinkovic-Frei und Benedikt Schawalder.

Mitteilungsblatt für Dorfvereine

Die Ortsgemeinde Widnau und Fehr-Druck AG stellen den Dorfvereinen nach wie vor die Gratisseite für Vereinsmitteilungen in der «Rhybrugg» zur Verfügung. Interessenten wenden sich jeweils bis zum 15. des Vormonates direkt an Schnellsatz Thurnherr, Weedstrasse 19, Widnau (p.thurnherr@catv.rol.ch).

Voranzeige in eigener Sache

Nach der erfolgreichen Flurbegehung im Jahr 2024 wird der Ortsverwaltungsrat in diesem Jahr eine **Alpbegehung durchführen**. Reservieren Sie sich bereits jetzt den **Samstag, 28. Juni 2025**.

Die Einladung mit den detaillierten Angaben entnehmen Sie bitte der Tagespresse, dem Monatsblatt «d'Rhybrugg» sowie unserer Homepage:
www.ortsgemeinde-widnau.ch

Rechnung & Budget

R

Konto	Bezeichnung	Rechnung 2024		Budget 2024		Budget 2025	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG	224'253.97	16'536.39	247'900.00	5'700.00	271'700.00	4'500.00
1	Legislative und Exekutive	143'893.88	6'444.45	153'300.00		157'400.00	
11	Legislative	49'055.00		64'000.00		50'000.00	
110	Bürgerversammlung, Abstimmungen und Wahlen	47'055.00		62'000.00		48'000.00	
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	497.50		2'500.00		2'500.00	
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	970.00		1'000.00		1'000.00	
3099.00	Übriger Personalaufwand	540.00		1'500.00		1'500.00	
3102.00	Drucksachen, Publikationen	21'974.15		32'000.00		18'000.00	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	400.00					
3130.20	Porti, Bank- und Postgebühren	4'822.80		5'000.00		5'000.00	
3130.30	Bürgerabend	17'308.55		20'000.00		20'000.00	
33170.00	Reisekosten und Spesen	542.00					
111	Geschäftsprüfungskommission, Revisionsstelle	2'000.00		2'000.00		2'000.00	
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	2'000.00		2'000.00		2'000.00	
12	Exekutive	94'838.88	6'444.45	89'300.00		107'400.00	
120	Verwaltungsrat	39'396.13		45'300.00		61'900.00	
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	28'455.00		33'000.00		36'000.00	
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	270.00					
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	7'199.63		7'000.00		9'000.00	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen			300.00		300.00	
3090.00	Aus- und Weiterbildung des Personals					1'200.00	
3130.40	Diverse Anlässe	141.50		1'500.00		11'500.00	
3161.00	Mieten, Benützungskosten Mobilien	3'000.00		3'000.00		3'400.00	
3170.00	Reisekosten und Spesen	330.00		500.00		500.00	
129	Öffentliche Anlässe	55'442.75	6'444.45	44'000.00		45'500.00	
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	7'885.00		4'000.00		4'000.00	
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	2'777.50		1'500.00		3'000.00	
3099.00	Übriger Personalaufwand			1'000.00		1'000.00	
3102.00	Drucksachen, Publikationen	1'471.75		2'000.00		2'000.00	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	29'625.30		25'000.00		20'000.00	
3130.40	Diverse Anlässe	13'501.80		10'000.00		15'000.00	
3170.00	Reisekosten und Spesen	181.40		500.00		500.00	
4260.00	Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter		6'444.45				
2	Allgemeine Dienste	80'360.09	10'091.94	94'600.00	5'700.00	114'300.00	4'500.00
22	Allgemeine Dienste, übrige	55'924.81	4'453.09	66'200.00		82'900.00	
220	Allgemeine Verwaltung	55'924.81	4'453.09	66'200.00		82'900.00	
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	2'300.00		2'000.00		2'000.00	
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	21'782.50		23'000.00		27'000.00	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	4'240.70		4'500.00		5'000.00	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	372.70		500.00		500.00	
3100.00	Büromaterial	804.43		300.00		500.00	
3102.00	Drucksachen, Publikationen	215.00		600.00		600.00	
3110.00	Anschaffung Mobilien			1'000.00		1'000.00	
3111.00	Anschaffung Apparate, Maschinen, Geräte, etc.	142.60		1'000.00		1'000.00	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	1'706.50		2'000.00		12'000.00	
3130.10	Telefongebühren	64.75		100.00		100.00	
3130.20	Porti, Bank- und Postgebühren	983.53		1'300.00		1'300.00	
3130.40	Diverse Anlässe	1'865.30	712.50	5'000.00		5'000.00	
3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten	481.30		1'000.00		1'000.00	
3134.00	Sachversicherungsprämien	4'440.70		4'500.00		4'700.00	
3137.00	Steuern und Abgaben			5'000.00		5'000.00	
3150.00	Unterhalt Mobilien			300.00		300.00	

Rechnung & Budget

Konto	Bezeichnung	Rechnung 2024		Budget 2024		Budget 2025	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3161.00	Mieten, Benützungskosten Mobilien	6'000.00		6'000.00		6'800.00	
3170.00	Reisekosten und Spesen	610.20		400.00		400.00	
3181.00	Tatsächliche Forderungsverluste	50.00	50.00				
3401.00	Verzinsung Finanzverbindlichkeiten	7'664.60		6'700.00		6'700.00	
3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	2'200.00		1'000.00		2'000.00	
4400.00	Zinsen flüssige Mittel		216.18				
4409.00	Übrige Zinsen von Finanzvermögen		13.00				
4440.00	Wertberichtigungen Anlagen FV		3'461.41				
29	Verwaltungsliegenschaften	24'435.28	5'638.85	28'400.00	5'700.00	31'400.00	4'500.00
290	Verwaltungsliegenschaften Hochbauten	24'435.28	5'638.85	28'400.00	5'700.00	31'400.00	4'500.00
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	247.50		500.00		500.00	
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals			500.00		500.00	
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	198.75					
3110.00	Anschaffung Mobiliar			1'000.00		1'000.00	
3120.00	Ver- und Entsorgung Liegenschaften VV	142.50		300.00		300.00	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	300.00		1'000.00		1'000.00	
3130.40	Diverse Anlässe	373.83					
3134.00	Sachversicherungsprämien	1'877.35		2'000.00		2'000.00	
3137.00	Steuern und Abgaben	5'752.70		6'000.00		6'000.00	
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude			1'500.00		4'500.00	
3150.00	Unterhalt Mobiliar	2'368.45		3'000.00		3'000.00	
3170.00	Reisekosten und Spesen	55.00		200.00		200.00	
3300.00	Planmässige Abschreibungen Sachanlagen	12'390.45		12'400.00		12'400.00	
3431.00	Nicht baulicher Unterhalt Liegenschaften	124.65					
4240.00	Benützungsgebühren und Dienstleistungen	604.10	1'138.85				
4470.00	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften VV		4'500.00		5'700.00		4'500.00
2	BILDUNG	7'000.00	7'000.00	10'000.00	10'000.00	10'000.00	10'000.00
23	Berufliche Grundbildung	7'000.00	7'000.00	10'000.00	10'000.00	10'000.00	10'000.00
2300	Stipendien	7'000.00	7'000.00	10'000.00	10'000.00	10'000.00	10'000.00
3637.00	Beiträge an private Haushalte	7'000.00		10'000.00		10'000.00	
4501.00	Entnahmen aus Fonds FK		7'000.00		10'000.00		10'000.00
3	KULTUR, SPORT UND FREIZEIT	106'949.37		97'500.00		89'500.00	
31	Kulturerbe	1'245.00		2'000.00		2'000.00	
311	Museen und bildende Kunst	1'245.00		2'000.00		2'000.00	
3110	Brauchtums- und Kunstgegenstände	1'245.00		2'000.00		2'000.00	
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	45.00		700.00		700.00	
3111.00	Anschaffung Apparate, Maschinen, Geräte, etc.			100.00		100.00	
3161.00	Mieten, Benützungskosten Mobilien	1'200.00		1'200.00		1'200.00	
32	Kultur, übrige	46'932.70		46'300.00		46'300.00	
321	Bibliotheken	13'405.00		13'500.00		13'500.00	
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	405.00		500.00		500.00	
3636.01	Beitrag an Gemeindebibliothek	13'000.00		13'000.00		13'000.00	
322	Musik und Theater	3'700.00		2'000.00		2'000.00	
3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	3'700.00		2'000.00		2'000.00	
329	Kultur, übrige	29'827.70		30'800.00		30'800.00	
3290	Kulturförderung	29'827.70		30'800.00		30'800.00	
3130.00	Dienstleistung Dritter	1'250.00		300.00		300.00	
3130.10	Diverse Anlässe			500.00		500.00	
3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	11'077.70		10'000.00		10'000.00	
3636.02	Beitrag an Jugendkommission	5'000.00		5'000.00		5'000.00	
3636.03	Beiträge an allgemeine Kulturförderung	12'500.00		15'000.00		15'000.00	

Rechnung & Budget

Konto	Bezeichnung	Rechnung 2024		Budget 2024		Budget 2025	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
34	Sport und Freizeit	58'771.67		49'200.00		41'200.00	
341	Sport	10'475.00		11'000.00		18'000.00	
3410	Sportförderung	10'475.00		11'000.00		18'000.00	
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	225.00		1'000.00		1'000.00	
3636.04	Beiträge an Sportvereine	9'750.00		10'000.00		15'000.00	
3637.00	Beiträge an private Haushalte	500.00				2'000.00	
342	Freizeit	48'296.67		38'200.00		23'200.00	
3420	Kinderspielplatz Lugwies	48'296.67		38'200.00		23'200.00	
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	652.50		600.00		600.00	
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	4'985.50		8'000.00		8'000.00	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, Verwaltungskosten	759.62		1'000.00		1'000.00	
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial	403.70		800.00		800.00	
3111.00	Anschaffung Apparate, Maschinen, Geräte, etc.			1'000.00		1'000.00	
3120.00	Ver- und Entsorgung Liegenschaften	612.30		1'500.00		1'500.00	
3130.40	Diverse Anlässe			1'000.00		1'000.00	
3137.00	Steuern und Abgaben			100.00		100.00	
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude			23'000.00		8'000.00	
3144.01	Übriger Unterhalt Spielgeräte	785.75		1'000.00		1'000.00	
3430.00	Baulicher Unterhalt Liegenschaften FV	39'401.05					
3431.00	Nicht Baulicher Unterhalt Liegenschaften FV	696.25		200.00		200.00	
4	GESUNDHEIT	100.00		2'500.00		2'500.00	
42	Ambulante Krankenpflege	100.00		2'500.00		2'500.00	
421	Ambulante Krankenpflege allgemein	100.00		2'500.00		2'500.00	
4210	Allgemeines Gesundheitswesen	100.00		1'500.00		1'500.00	
3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	100.00		1'500.00		1'500.00	
4211	Kneipp-Garten Lugwies			1'000.00		1'000.00	
3111.00	Anschaffung Apparate, Masch., Geräte, Fahrz., Werkz.			1'000.00		1'000.00	
5	SOZIALE SICHERHEIT	89'945.00		90'775.00		90'775.00	
52	Invaldität	500.00		400.00		400.00	
524	Leistungen an Invalide	500.00		400.00		400.00	
5240	Beiträge an Invalide/Organisationen/Heime	500.00		400.00		400.00	
3635.00	Beiträge an private Unternehmungen			200.00		200.00	
3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	500.00		200.00		200.00	
53	Allgemeine Fürsorge	88'745.00		88'375.00		88'375.00	
534	Leistungen an das Alter	84'375.00		84'375.00		84'375.00	
5340	Beiträge an Alterszentrum Zehntfeld	84'375.00		84'375.00		84'375.00	
3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	84'375.00		84'375.00		84'375.00	
535	Leistungen an das Sozialwesen	4'370.00		4'000.00		4'000.00	
5350	Beiträge an soziale Institutionen, Organisationen/Heime	4'370.00		4'000.00		4'000.00	
3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	4'370.00		4'000.00		4'000.00	
59	Soziale Wohlfahrt	700.00		2'000.00		2'000.00	
592	Soziale Wohlfahrt übrige	700.00		2'000.00		2'000.00	
5920	Hilfsaktionen im Inland	700.00		2'000.00		2'000.00	
3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	700.00		2'000.00		2'000.00	
6	VERKEHR	73'162.85	100'000.00	122'500.00	100'000.00	22'500.00	
61	Strassenverkehr	73'162.85	100'000.00	122'500.00	100'000.00	22'500.00	
615	Gemeindestrassen	73'162.85	100'000.00	122'500.00	100'000.00	22'500.00	
6150	Strassen, Brücken und Plätze	73'162.85	100'000.00	122'500.00	100'000.00	22'500.00	
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	112.50		1'500.00		1'500.00	
3134.00	Sachversicherungsprämien	1'006.90		1'000.00		1'000.00	
3141.00	Unterhalt Strassen / Verkehrswege	72'043.45		120'000.00	100'000.00	20'000.00	
4260.00	Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter		100'000.00				

Rechnung & Budget

Konto	Bezeichnung	Rechnung 2024		Budget 2024		Budget 2025	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	41'585.85	38'688.35	45'500.00	23'000.00	48'900.00	23'000.00
71	Wasserbau	24'514.45		25'500.00		20'500.00	
710	Gewässerpflege	24'514.45		25'500.00		20'500.00	
7100	Regulierung Wasserhaushalt	24'514.45		25'500.00		20'500.00	
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	180.00		500.00		500.00	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	24'334.45		25'000.00		20'000.00	
72	Naturschutz	17'071.40	38'688.35	20'000.00	23'000.00	28'400.00	23'000.00
720	Naturschutzgebiet- und Biotoppflege	17'071.40	38'688.35	20'000.00	23'000.00	28'400.00	23'000.00
7200	Pflege Natur- und Extensivflächen	17'071.40	38'688.35	20'000.00	23'000.00	28'400.00	23'000.00
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	247.50		400.00		400.00	
3130.00	Dienstleistungen Dritter			3'000.00		20'000.00	
3170.00	Reisekosten und Spesen	126.55					
3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	16'697.35	7'600.00	16'600.00		8'000.00	
4260.00	Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter		31'088.35		23'000.00		23'000.00
8	VOLKSWIRTSCHAFT	65'325.70	147'652.90	105'150.00	187'200.00	110'750.00	185'600.00
81	Landwirtschaft	38'754.50	145'248.10	84'150.00	184'000.00	84'750.00	184'000.00
810	Landwirtschaftliche Liegenschaften	11'384.00	127'599.30	19'350.00	130'000.00	19'350.00	130'000.00
8100	Landwirtschaftliche Grundstücke	11'384.00	127'599.30	19'350.00	130'000.00	19'350.00	130'000.00
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	1'080.00		1'200.00		1'200.00	
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals			500.00		500.00	
3130.00	Dienstleistungen Dritter			600.00		600.00	
3130.20	Porti, Bank- und Postgebühren	18.85					
3137.00	Steuern und Abgaben	10'243.15		12'000.00		12'000.00	
3170.00	Reisekosten und Spesen	10.00					
3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	32.00		100.00		100.00	
4260.00	Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter		481.30				
4470.00	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften VV		99'899.20	4'950.00	103'000.00	4'950.00	103'000.00
4470.01	Baurechtszinsen Liegenschaften VV		27'218.80		27'000.00		27'000.00
8120	Projekte Bodenerhaltungsmassnahmen	21'521.75	13'000.00	51'200.00	50'000.00	51'200.00	50'000.00
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	675.00		1'000.00		1'000.00	
33010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals			200.00		200.00	
3130.00	Dienstleistung Dritter	20'846.75		50'000.00		50'000.00	
4260.00	Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter		13'000.00		50'000.00		50'000.00
818	Alpwirtschaft	5'848.75	4'648.80	13'600.00	4'000.00	14'200.00	4'000.00
8180	Mittlere Petersalp	2'768.62	2'000.00	4'300.00	2'000.00	4'300.00	2'000.00
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	430.00		1'000.00		1'000.00	
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals			500.00		500.00	
3134.00	Sachversicherungsprämien	1'394.62		1'400.00		1'400.00	
3137.00	Steuern und Abgaben			300.00		300.00	
3141.00	Unterhalt Strassen / Verkehrswege	620.00					
3151.00	Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, etc.			300.00		300.00	
3170.00	Reisekosten und Spesen	224.00		600.00		600.00	
3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	100.00		200.00		200.00	
4470.00	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften VV		2'000.00		2'000.00		2'000.00

Rechnung & Budget

Konto	Bezeichnung	Rechnung 2024		Budget 2024		Budget 2025	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
8181	Hochpetersalp	3'080.13	2'648.80	9'300.00	2'000.00	9'900.00	2'000.00
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	860.00		500.00		500.00	
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals			1'500.00		1'500.00	
3101.00	Betriebs-, Verbrauchsmaterial			300.00		300.00	
3130.40	Diverse Anlässe			1'000.00		1'000.00	
3134.00	Sachversicherungsprämien	1'085.93		500.00		1'100.00	
3137.00	Steuern und Abgaben			500.00		500.00	
3141.00	Unterhalt Strassen / Verkehrswege	620.00					
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude			4'000.00		4'000.00	
3150.00	Unterhalt Mobiliar			500.00		500.00	
3170.00	Reisekosten und Spesen	414.20		500.00		500.00	
3636.00	Beiträge an private Organisationen ohne Erwerbszweck	100.00					
4250.00	Verkäufe		248.80				
4470.00	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften VV		2'400.00		2'000.00		2'000.00
82	Forstwirtschaft	26'571.20	2'404.80	21'000.00	3'200.00	26'000.00	1'600.00
820	Forstwirtschaft	26'571.20	2'404.80	21'000.00	3'200.00	26'000.00	1'600.00
8200	Forstwirtschaft	26'571.20	2'404.80	21'000.00	3'200.00	26'000.00	1'600.00
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	2'622.50		3'000.00		3'000.00	
3010.00	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	925.00		1'000.00		1'000.00	
3111.00	Anschaffung Apparate, Maschinen, Geräte, etc.			1'000.00		1'000.00	
3130.00	Dienstleistungen Dritter	22'973.70		15'000.00		20'000.00	
3130.40	Diverse Anlässe	50.00		500.00		500.00	
3170.00	Reisekosten und Spesen			500.00		500.00	
4250.00	Verkäufe		2'404.80		1'600.00		
4260.00	Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter				1'600.00		1'600.00
9	Finanzen und Steuern	99'428.00	1'078'780.25	133'700.00	559'375.00	128'000.00	601'375.00
96	Vermögens- und Schuldenverwaltung	99'428.00	1'078'780.25	133'700.00	559'375.00	128'000.00	601'375.00
961	Zinsen		3'675.00		3'675.00		3'675.00
9610	Zinsen		3'675.00		3'675.00		3'675.00
4401.00	Zinsen Forderungen und Kontokorrente		275.00		275.00		275.00
4409.00	Übrige Zinsen von Finanzvermögen		3'400.00		3'400.00		3'400.00
963	Liegenschaften des Finanzvermögens	99'338.00	1'075'105.25	133'700.00	555'700.00	128'000.00	597'700.00
9630	Liegenschaft Kanzleistrasse 4	23'349.85	55'941.70	33'000.00	55'300.00	31'000.00	55'300.00
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	832.50		1'000.00		1'000.00	
3134.00	Sachversicherungsprämien	676.00					
3170.00	Reisekosten und Spesen	18.00					
3401.00	Verzinsung Finanzverbindlichkeiten	11'825.00		12'000.00		12'000.00	
3430.00	Baulicher Unterhalt Liegenschaften FV	1'227.45		6'000.00		4'000.00	
3'431.00	Nicht baulicher Unterhalt Liegenschaften FV	8'770.90		14'000.00		14'000.00	
4260.00	Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter		2'881.70		2'000.00		2'000.00
4430.00	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften FV		53'060.00		53'300.00		53'300.00
9631	Liegenschaft Zehntfeld 6	6'261.80		6'200.00		5'700.00	
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder			200.00		200.00	
3401.00	Verzinsung Finanzverbindlichkeiten	5'793.80					
3431.00	Nicht baulicher Unterhalt Liegenschaften	468.00		6'000.00		5'500.00	
9632	Wohnhaus Oberbuntelistrasse 3 + 5	3'102.85	39'240.00	7'800.00	39'000.00	9'300.00	39'000.00
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	112.50		300.00		300.00	
3134.00	Sachversicherungsprämien	641.45					
3170.00	Reisekosten und Spesen	6.00					
3430.00	Baulicher Unterhalt Liegenschaften FV	1'140.20		3'000.00		3'000.00	
3431.00	Nicht baulicher Unterhalt Liegenschaften FV	1'202.70		4'500.00		6'000.00	
4430.00	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften FV		39'240.00		39'000.00		39'000.00

Rechnung & Budget

Konto	Bezeichnung	Rechnung 2024		Budget 2024		Budget 2025	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
9634	<i>Wohn- und Gewerbehäuser Böschachstrasse 115</i>	44'804.10	51'360.00	41'700.00	51'400.00	28'700.00	51'400.00
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	180.00		1'500.00		1'500.00	
3134.00	Sachversicherungsprämien	1'443.70					
3401.00	Verzinsung Finanzverbindlichkeiten	7'024.25		7'200.00		7'200.00	
3430.00	Baulicher Unterhalt Liegenschaften FV	16'063.75		15'000.00		5'000.00	
3431.00	Nicht baulicher Unterhalt Liegenschaften FV	20'092.40		18'000.00		15'000.00	
4430.00	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften FV		51'360.00		51'400.00		51'400.00
9639	<i>Immobilien allgemein FV</i>	21'819.40	928'563.55	45'000.00	410'000.00	53'300.00	452'000.00
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	225.00		300.00		300.00	
3134.00	Sachversicherungsprämien	1'048.15					
3137.00	Steuern und Abgaben	491.95					
3430.00	Baulicher Unterhalt Liegenschaften FV	7'351.30		30'000.00		39'000.00	
3431.00	nicht baulicher Unterhalt Liegenschaften FV	12'703.00		14'700.00		14'000.00	
4260.00	Rückerstattungen und Kostenbeteiligungen Dritter		59'918.75				
4430.00	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften FV		414'644.80		410'000.00		452'000.00
4440.00	Wertberichtigung Anlagen FV		454'000.00				
9690	<i>Finanzvermögen übrige</i>	90.00					
3000.00	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	90.00					
9990	<i>Abschluss</i>	707'750.74	1'388'657.89	855'525.00	885'275.00	774'625.00	824'475.00
900000.00	Ertragsüberschuss	680'907.15		29'750.00		49'850.00	
900100.00	Aufwandüberschuss						
		1'388'657.89	1'388'657.89	885'275.00	885'275.00	824'475.00	824'475.00

Verwaltungs-Rechnung 2024

Zusammenstellung und Artengliederung

Konto	Bezeichnung	Rechnung 2024		Budget 2024		Budget 2025	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0	Allgemeine Verwaltung	224'253.97	16'536.39	247'900.00	5'700.00	271'700.00	4'500.00
2	Bildung	7'000.00	7'000.00	10'000.00	10'000.00	10'000.00	10'000.00
3	Kultur, Sport und Freizeit	106'949.37		97'500.00		89'500.00	
4	Gesundheit	100.00		2'500.00		2'500.00	
5	Soziale Sicherheit	89'945.00		90'775.00		90'775.00	
6	Verkehr	73'162.85	100'000.00	122'500.00	100'000.00	22'500.00	
7	Umweltschutz und Raumordnung	41'585.85	38'688.35	45'500.00	23'000.00	48'900.00	23'000.00
8	Volkswirtschaft	65'325.70	147'652.90	105'150.00	187'200.00	110'750.00	185'600.00
9	Finanzen und Steuern	99'428.00	1'078'780.25	133'700.00	559'375.00	128'000.00	601'375.00
	TOTAL	707'750.74	1'388'657.89	855'525.00	885'275.00	774'625.00	824'475.00
	Ertragsüberschuss	680'907.15		29'750.00		49'850.00	
	Aufwandüberschuss						
		1'388'657.89	1'388'657.89	885'275.00	885'275.00	824'475.00	824'475.00

Konto	Bezeichnung	Best. 31.12.23	Zuwachs	Abgang	Best. 31.12.24
1	Aktiven	23'519'918.35	1'368'546.64	1'000'864.41	23'887'600.58
10	Finanzvermögen	23'167'080.27	1'368'546.64	988'473.96	23'547'152.95
100	Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen	302'581.57	909'423.39	980'039.36	231'965.60
1001	Post	3'059.24	12'000.00	5'018.80	10'040.44
1001	Postfinance	3'059.24	12'000.00	5'018.80	10'040.44
1002	Bank	299'522.33	897'423.39	975'020.56	221'925.16
100210	KK Clientis Biene - Bank im Rheintal	91'770.35	641'318.50	716'997.78	16'091.07
100220	MZ Clientis Biene - Bank im Rheintal	12'835.35	21'960.00	30'025.50	4'769.85
100230	KK Raiffeisenbank Mittelrheintal	2'436.35	598.00	576.53	2'457.82
100245	MZ Raiffeisenbank Mittelrheintal	12'156.56	55'911.23	36'832.20	31'235.59
100255	KK St.Galler Kantonalbank	3'602.24	40'000.00	35'833.80	7'768.44
100260	KK Clientis Biene - Bank im Rheintal (Euro)	59'130.51	80'000.00	52'996.55	86'133.96
100275	KK Raiffeisenbank im Rheintal, Lustenau (Euro)	117'590.97	57'635.66	101'758.20	73'468.43
101	Forderungen	5'049.55	4'435.00	5'049.60	4'434.95
1010	Forderungen aus Lieferungen und Leist. ggü. Dritten	1'917.10	3'245.00	1'917.10	3'245.00
101010	Debitoren-Sammelkonto	1'917.10	3'245.00	1'917.10	3'245.00
1014	Transferforderungen	3'132.45	1'190.00	3'132.50	1'189.95
101420	Verrechnungssteuern	3'132.45	1'190.00	3'132.50	1'189.95
104	Aktive Rechnungsabrenzungen	3'385.00	527.90	3'385.00	527.90
1046	Aktive Rechnungsabrenzungen	3'385.00	527.90	3'385.00	527.90
104600	Aktive Rechnungsabrenzungen	3'385.00	527.90	3'385.00	527.90
107	Finanzanlagen	84'511.65	160.35		84'672.00
1070	Aktien und Anteilscheine	47'600.00			47'600.00
107000	Aktien Rhy Biogas AG	25'000.00			25'000.00
107001	Aktien Graströckungsanlage	2'100.00			2'100.00
107002	Anteile Wohnbauförderung GWF Widnau	20'000.00			20'000.00
107003	Raiffeisenbank Mittelrheintal Anteilschein	500.00			500.00
1071	Verzinsliche Anlagen	36'911.65	160.35		37'072.00
107100	Hypothekartitel	10'000.00			10'000.00
107101	Sparen Raiffeisenbank Mittelrheintal	26'911.65	160.35		27'072.00
108	Sachanlagen FV	22'771'552.50	454'000.00		23'225'552.50
1080	Grundstücke FV	18'408'450.00	454'000.00		18'862'450.00
108000	Grundstücke FV gem. Anlagenbuchhaltung	18'408'450.00	454'000.00		18'862'450.00
1084	Gebäude FV	4'356'550.00			4'356'550.00
108400	Gasthaus am Rohr, Lustenau	700'000.00			700'000.00
108402	Wohnhaus Kanzleistrasse 4, Widnau	1'730'000.00			1'730'000.00
108403	Geräte- und Sanitärgebäude KiSpi	14'550.00			14'550.00
108404	Wohnhaus Oberbüntelistrasse 3 + 5	967'000.00			967'000.00
108405	Wohn- und Gewerbehäuser Böschachstrasse 115	945'000.00			945'000.00
1086	Mobilien FV	6'552.50			6'552.50
108600	Mobilien FV	6'552.50			6'552.50
14	Verwaltungsvermögen	352'838.08		12'390.45	340'447.63
140	Sachanlagen VV	352'838.08		12'390.45	340'447.63
1404	Hochbauten VV	352'838.08		12'390.45	340'447.63
140400	Alpgebäude Mittlere Petersalp	352'838.08		12'390.45	340'447.63
140410	Alpgebäude Obere Petersalp	0.00			0.00

D

Konto	Bezeichnung	Best. 31.12.23	Abgang	Zuwachs	Best. 31.12.24
2	Passiven	23'519'918.35	411'468.47	879'158.70	23'887'608.58
20	Fremdkapital	2'255'659.92	230'059.92	23'835.00	1'949'435.00
204	Passive Rechnungsabgrenzungen	26'059.92	26'059.92	23'835.00	23'835.00
204500	Passive Rechnungsabgrenzungen	26'059.92	26'059.92	23'835.00	23'835.00
205	Kurzfristige Rückstellungen	172'000.00	72'000.00		
2058	Kurzfristige Rückstellungen der Investitionsrechnung	172'000.00	72'000.00		
205800	Rückstellung Bodenverbesserung Schweizerriet	13'000.00	13'000.00		
205802	Rückstellung Hermannswis	59'000.00	59'000.00		
205803	Rückstellung Sanierung Übrigstrasse	100'000.00	100'000.00		
206	Langfristige Finanzverbindlichkeiten	2'057'600.00	132'000.00		1'925'600.00
2060	Hypotheken	1'527'600.00	77'000.00		1'450'600.00
206000	Hypothek Wohnliegenschaft «Alte Kanzlei»	225'000.00	25'000.00		200'000.00
206001	Hypothek Wohnliegenschaft «Alte Kanzlei»	500'000.00			500'000.00
206002	Hypothek Liegenschaft «Zehntfeld»	397'500.00	30'000.00		367'500.00
206003	Hypothek Wohn- & Gewerbehaus Böschachstr.	405'100.00	22'000.00		383'100.00
2064	Darlehen, Schuldscheine	530'000.00	55'000.00		475'000.00
206410	Landwirtsch. Kreditkasse AR	30'000.00	5'000.00		25'000.00
206420	Darlehen Clientis Biene Bank im Rheintal	200'000.00			200'000.00
206421	Darlehen Clientis Biene Bank im Rheintal	300'000.00	50'000.00		250'000.00
29	Eigenkapital	21'264'258.43	181'408.55	855'323.70	21'938'173.58
291	Fonds im EK	52'146.70	7'000.00		45'146.70
2910	Fonds im EK	52'146.70	7'000.00		45'146.70
291000	Stipendienfonds	52'146.70	7'000.00		45'146.70
294	Reserven	1'664'922.16			1'664'922.16
2940	Ausgleichsreserve	1'664'922.16			1'664'922.16
299	Bilanzüberschuss /-fehlbetrag	19'547'189.57	174'408.55	855'323.70	20'228'104.72
2990	Jahresergebnis	174'408.55	174'408.55	680'915.15	680'915.15
299000	Jahresergebnis	174'408.55	174'408.55	680'915.15	680'915.15
2999	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	19'372'781.02		174'408.55	19'547'189.57
299900	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	19'372'781.02		174'408.55	19'547'189.57

Wertschriftenverzeichnis & Finanzplanung



Wertschriftenverzeichnis per 31. Dezember 2024

Beteiligungen	Anzahl	Nominalwert	Titel	Kurs	31. Dezember 2024	
					Realwert CHF	Buchwert CHF
Rhy Biogas AG, Widnau	25	1'000	Aktien	1'000	25'000.00	25'000.00
Grastrocknungsanlage Balgach AG	6	300	Aktien	350	2'100.00	2'100.00
Anteilscheine:						
GWF Wohnbauförderung Widnau	20	1000	Anteilscheine	1'000	20'000.00	20'000.00
RB Mittelrheintal	1	500	Anteilscheine	500	500.00	500.00
Total					47'600.00	47'600.00

Finanzierungen	Nominalwert	Titel	31. Dezember 2024	
			Realwert CHF	Buchwert CHF
Diverse	10'000	Hypotheken	10'000.00	10'000.00
Total			10'000.00	10'000.00



Finanzplanung 2024 - 2028

	Rechnung 2024	Budget 2025	Budget 2026	Budget 2027	Budget 2028
Aufwand					
0 Allgemeine Verwaltung	224'253.97	271'700	260'000	260'000	260'000
2 Bildung	7'000.00	10'000	10'000	10'000	10'000
3 Kultur, Freizeit	106'949.37	89'500	102'500	102'500	102'500
4 Gesundheit	100.00	2'500	2'600	2'600	2'600
5 Soziale Sicherheit	89'945.00	90'775	95'300	95'300	95'300
6 Verkehr	73'162.85	22'500	23'600	23'600	23'600
7 Umwelt, Raumordnung	41'585.85	48'900	42'500	42'500	42'500
8 Volkswirtschaft	65'325.70	110'750	105'000	105'000	105'000
9 Finanzen	99'428.00	128'000	137'200	137'200	137'200
Total	707'750.74	774'625	778'700	778'700	778'700
Ertrag					
0 Allgemeine Verwaltung	16'536.39	4'500	6'000	6'000	6'000
2 Bildung	7'000.00	10'000	10'000	10'000	10'000
3 Kultur, Freizeit	-	-	-	-	-
4 Gesundheit	-	-	-	-	-
5 Soziale Sicherheit	-	-	-	-	-
6 Verkehr	100'000.00	-	-	-	-
7 Umwelt, Raumordnung	38'688.35	23'000	24'100	24'100	24'100
8 Volkswirtschaft	147'652.90	185'600	196'500	196'500	196'500
9 Finanzen	1'078'780.25	601'375	589'400	589'400	589'400
Total	1'388'657.89	824'475	826'000	826'000	826'000
Aufwand- oder Ertragsüberschuss:					
Aufwandüberschuss					
Ertragsüberschuss	680'907.15	49'850.00	47'300.00	47'300.00	47'300.00

Finanzanlagen und Liegenschaften

Verzeichnis des Finanz- und Verwaltungsvermögens

1. Finanzvermögen

Kto.-Nr.	Finanzanlage	Buchwert in CHF per 31.12.2024
107000	Rhy Biogas AG, Widnau	25'000.00
107001	Graströcknungsanlage Balgach AG	2'100.00
107002	Anteile GWF Wohnbauförderung Widnau	20'000.00
107003	Anteilscheine RB Mittelrheintal	500.00
107100	Hypotheken	10'000.00
107101	RB Mittelrheintal	27'072.00
Total Finanzanlagen		84'672.00

Parz.-Nr.	Objekt / Lage	Sachanlage	Fläche in m2	Verkehrswert in CHF	Buchwert in CHF per 31.12.2024
Liegenschaften Gemeinde Widnau					
64	Kanzleistrasse 4	MFH	1'841	1'730'000.00	1'730'000.00
236	Oberbüntelstrasse 3 + 5	DEFH	758	967'000.00	967'000.00
346	Kapellweg	Geräte und Sanitärgebäude KISPI		14'550.00	14'550.00
1264	Böschachstrasse 115	Wohn- und Gewerbehau	2'162	945'000.00	945'000.00
Bauland und Baurechtsparzellen Gemeinde Widnau					
326	Luegweg 16	Baurechtsgrundstück	300	146'000.00	146'000.00
346	Kapellweg	Spiel- und Sportplatz	3'883	8'450.00	8'450.00
506	Aegetholz	Bauland	849	546'000.00	546'000.00
857	Zehntfeld	Baurechtsgrundstück	9'375	2'160'000.00	2'160'000.00
1185	Hermannswis	Bauland	4'897	1'340'000.00	1'340'000.00
1227	Ringstrasse	Baurechtsgrundstück	936	352'000.00	352'000.00
1229	Ringstrasse	Baurechtsgrundstück	653	255'000.00	255'000.00
1230	Ringstrasse	Baurechtsgrundstück	850	337'000.00	337'000.00
1266	Botenau	Baurechtsgrundstück	2'074	675'000.00	675'000.00
1267	Botenau	Baurechtsgrundstück	3'788	1'228'000.00	1'228'000.00
1347	Aegetholz	Bauland	3'526	1'860'000.00	1'860'000.00
1373	Rheinstrasse	Parkplatz	963	96'000.00	96'000.00
1376	Thomasau	Baurechtsgrundstück	25'863	87'000.00	87'000.00
1406	Aegeten	Bauland	9'551	286'000.00	286'000.00
1407	Aegeten	Bauland	11'899	356'000.00	356'000.00
1410	Breitenwies	Bauland	13'402	367'000.00	367'000.00
1462	Luegweg 11	Baurechtsgrundstück	485	296'000.00	296'000.00
1515	Nöllen	Bauland	786	23'000.00	23'000.00
1990	Nöllen 17a	Baurechtsgrundstück	4'641	1'681'000.00	1'681'000.00
1991	Nöllen 15a	Baurechtsgrundstück	3'648	1'937'000.00	1'937'000.00
1992	Nöllen 15	Baurechtsgrundstück	1'878	761'000.00	761'000.00
2131	Luegweg 2	Baurechtsgrundstück	271	171'000.00	171'000.00
2132	Luegweg 4	Baurechtsgrundstück	281	176'000.00	176'000.00
2133	Luegweg 6	Baurechtsgrundstück	281	176'000.00	176'000.00
2134	Luegweg 8	Baurechtsgrundstück	281	176'000.00	176'000.00
2135	Luegweg 10	Baurechtsgrundstück	281	176'000.00	176'000.00
2136	Luegweg 12	Baurechtsgrundstück	281	176'000.00	176'000.00
2137	Luegweg 14	Baurechtsgrundstück	281	176'000.00	176'000.00
2386	Ringstrasse	Baurechtsgrundstück	634	297'000.00	297'000.00
2680	Ringstrasse	Baurechtsgrundstück	565	198'000.00	198'000.00
2682	Ringstrasse	Baurechtsgrundstück	688	274'000.00	274'000.00
2706	Ringstrasse	Baurechtsgrundstück	469	178'000.00	178'000.00
2710	Ringstrasse	Baurechtsgrundstück	458	162'000.00	162'000.00
2717	Ringstrasse	Baurechtsgrundstück	440	177'000.00	177'000.00
2718	Ringstrasse	Baurechtsgrundstück	490	195'000.00	195'000.00
2719	Ringstrasse	Baurechtsgrundstück	490	187'000.00	187'000.00
2720	Ringstrasse	Baurechtsgrundstück	484	194'000.00	194'000.00
2721	Ringstrasse	Baurechtsgrundstück	327	125'000.00	125'000.00
2722	Ringstrasse	Baurechtsgrundstück	447	184'000.00	184'000.00
2723	Ringstrasse	Baurechtsgrundstück	490	189'000.00	189'000.00
2724	Ringstrasse	Baurechtsgrundstück	490	198'000.00	198'000.00
2729	Ringstrasse	Baurechtsgrundstück	699	280'000.00	280'000.00
Total Sachanlagen FV Gemeinde Widnau			118'136	22'519'000.00	22'519'000.00

Parz.-Nr.	Objekt / Lage	Sachanlage	Fläche in m2	Verkehrswert in CHF	Buchwert in CHF per 31.12.2024
Liegenschaften Gemeinde Lustenau					
6619/2	Forststrasse, A-Lustenau	Gasthaus Rohr / Sanitärgebäude	3'070	700'000.00	700'000.00
Total Sachanlagen FV Gemeinde Lustenau			3'070	700'000.00	700'000.00
Total Sachanlagen Finanzvermögen			121'206	23'219'000.00	23'219'000.00
Total Buchwert Finanzvermögen (Finanzanlagen und Sachanlagen)					23'303'672.00

2. Verwaltungsvermögen

Parz.-Nr.	Objekt / Lage	Sachanlage	Fläche in m2	Verkehrswert in CHF	Buchwert in CHF per 31.12.2024
Liegenschaften Gemeinde Widnau					
1474	Uebrigstrasse 100	Remise	310	35'000.00	0.00
Kulturland, Strassen, Plätze Gemeinde Widnau					
223	Lohmen	Wiesland / Ackerland	11'568	28'000.00	0.00
224	Lohmen	Wiesland / Ackerland	8'505	21'000.00	0.00
225	Lohmen	Wiesland / Ackerland	2'962	6'000.00	0.00
226	Lohmen	Wiesland / Ackerland	2'424	8'000.00	0.00
227	Lohmen	Wiesland / Ackerland	3'088	6'000.00	0.00
228	Lohmen	Wiesland / Ackerland	3'625	7'000.00	0.00
229	Lohmen	Wiesland / Ackerland	4'938	13'000.00	0.00
348	Fischerenholz	Wiesland / Ackerland	11'014	27'000.00	0.00
349	Fischerenholz	Auenstrasse	749	0.00	0.00
1281	Fenkloch	Wiesland / Biotop	912	2'000.00	0.00
1381	Uebrig	Wiesland / Ackerland	8'447	21'000.00	0.00
1383	Uebrig	Wiesland / Ackerland	7'024	17'000.00	0.00
1384	Uebrig	Wiesland / Ackerland	2'135	7'000.00	0.00
1386	Uebrig	Wiesland / Ackerland	30'324	82'000.00	0.00
1387	Uebrig	Wiesland / Ackerland	15'590	43'000.00	0.00
1388	Uebrig	Wiesland / Ackerland	4'997	10'000.00	0.00
1389	Uebrig	Wiesland / Ackerland	4'549	9'000.00	0.00
1390	Uebrig	Wiesland / Ackerland	5'128	12'000.00	0.00
1391	Uebrig	Wiesland / Ackerland	16'930	47'000.00	0.00
1392	Uebrig	Wiesland / Ackerland	11'668	29'000.00	0.00
1393	Uebrig	Wiesland / Ackerland	13'028	31'000.00	0.00
1410	Breitenwies	Wiesland / Ackerland	33'254	131'000.00	0.00
1474	Uebrig	Wiesland / Ackerland	4'695	10'000.00	0.00
2130	Luegweg	Quartierplatz	148	0.00	0.00
2141	Kapellweg	Parkplatz	39	0.00	0.00
Total Sachanlagen VV Gemeinde Widnau			208'051	602'000	0.00
Kulturland, Strassen Gemeinde Diepoldsau					
1086	Nollen	Wiesland / Ackerland	50'283	301'000.00	0.00
1125	Nollen	Wiesland / Ackerland	6'575	32'000.00	0.00
1138	Nollen	Wiesland / Ackerland	58'278	320'000.00	0.00
1141	Nollen	Wiesland / Ackerland	62'111	372'500.00	0.00
1141	Nollen	Landw. Baurechtsgrundstück	2'800	0.00	0.00
1141	Nollen	Wald	14'675	2'500.00	0.00
1223	Honglersmoos	Wiesland / Ackerland	96'969	395'000.00	0.00
1224	Honglersmoos	Uebrigstrasse	2'012	0.00	0.00
1225	Breitenwies 4	Wiesland / Ackerland	138'598	687'000.00	0.00
1226	Heldbüchel	Aegetenstrasse	2'408	0.00	0.00
1227	Heldbüchel	Wiesland / Ackerland	92'115	411'000.00	0.00
1228	Heldbüchel	Wiesland / Ackerland	148'168	777'000.00	0.00
	Übertrag		674'992	3'298'000.00	0.00

Finanzanlagen und Liegenschaften

Verzeichnis des Finanz- und Verwaltungsvermögens

Parz.-Nr.	Objekt / Lage	Sachanlage	Fläche in m2	Verkehrswert in CHF	Buchwert in CHF per 31.12.2024
	<i>Hertrag</i>		674'992	3'298'000.00	0.00
1232	<i>Eichbrügger</i>	Wiesland / Ackerland	9'743	53'000.00	0.00
1233	<i>Heldbüchel</i>	Wiesland / Ackerland	12'527	68'000.00	0.00
1234	<i>Heldbüchel</i>	Wiesland / Ackerland	16'354	89'000.00	0.00
1236	<i>Heldbüchel</i>	Wiesland / Ackerland	2'523	13'000.00	0.00
1269	<i>Kreuzmäder</i>	Wiesland / Ackerland	23'292	116'000.00	0.00
1270	<i>Kreuzmäder</i>	Wiesland / Ackerland	16'668	83'000.00	0.00
1275	<i>Kreuzmäder</i>	Wiesland / Ackerland	2'627	11'000.00	0.00
1281	<i>Eisenriet</i>	Eisenrietstrasse	4'045	0.00	0.00
1282	<i>Eisenriet</i>	Wiesland / Ackerland	142'056	546'000.00	0.00
1283	<i>Weilerhütte</i>	Wiesland / Ackerland	1'210	5'000.00	0.00
1284	<i>Weilerhütte</i>	Wiesland / Ackerland	5'341	26'000.00	0.00
1285	<i>Weilerhütte</i>	Wiesland / Ackerland	1'333	6'000.00	0.00
1286	<i>Weilerhütte</i>	Wiesland / Ackerland	603	3'000.00	0.00
1287	<i>Weilerhütte</i>	Wiesland / Ackerland	3'288	16'000.00	0.00
1295	<i>Krummensee</i>	Wiesland / Ackerland	151'881	427'000.00	0.00
1295	<i>Krummensee</i>	Landw. Baurechtsgrundstück	6'135	0.00	0.00
1295	<i>Krummensee</i>	Landw. Baurechtsgrundstück	7'980	0.00	0.00
1380	<i>Moosanger</i>	Wiesland / Ackerland	20'301	23'000.00	0.00
1582	<i>Krummensee</i>	Birkenstrasse	4'462	0.00	0.00
Total Sachanlagen VV Gemeinde Diepoldsau			1'107'361	4'783'000.00	0.00
Kulturland Gemeinde Balgach					
308	<i>Affoltern</i>	Wiesland / Ackerland	19'167	86'000.00	0.00
Total Sachanlagen VV Gemeinde Balgach			19'167	86'000.00	0.00
Liegenschaften Gemeinde Urnäsch					
1525	<i>Mittlere Petersalp</i>	Alpgebäude		243'000.00	340'447.63
1525	<i>Obere Petersalp</i>	Alpgebäude		343'600.00	
Kulturland Gemeinde Urnäsch					
1525	<i>Mittlere und Obere Petersalp</i>	Alpweiden	422'774	38'400.00	
Total Sachanlagen VV Gemeinde Urnäsch			422'774	625'000.00	340'447.63
Liegenschaften Gemeinde Lustenau					
5194	<i>Neufundland</i>	Remise / Rietstall		250'000.00	0.00
Kulturland, Strassen, Plätze Gemeinde Lustenau					
Diverse	<i>Widnauer Schweizerriet</i>	Wiesland / Ackerland / Streue	1'037'612	3'105'498.00	0.00
		Streueflächen	2'446	3'669.00	0.00
		Naturschutz und Biotope	247'700	247'700.00	0.00
		Gewerbliche Nutzflächen	40'000	200'000.00	0.00
		Strassen, Wege, Brücken	20'000	20'000.00	0.00
		Waldungen	8'000	8'000.00	0.00
		Parkfläche am Alten Rhein	7'369	36'845.00	0.00
		Gewässer / Grabenanlagen	2'630	2'630.00	0.00
		Remise Rietstall / Boden	1'350	1'350.00	0.00
Total Sachanlagen VV Gemeinde Lustenau			1'367'107	3'875'692.00	0.00
Total Sachanlagen			3'124'460	9'971'692.00	340'447.63
Total Buchwert Verwaltungsvermögen					340'447.63

Anhang der Jahresrechnung 2024

1. Grundsätze der Rechnungslegung einschliesslich der wesentlichen Bilanzierungs- und Bewertungsgrundsätze

Die vorliegende Rechnung wurde in Übereinstimmung mit dem Gemeindegesetz (sGS 151.2) und der Verordnung über den Finanzhaushalt der Gemeinden (sGS 151.53) erstellt. Es werden die allgemeinen Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung der St.Galler Gemeinden angewendet. Diese können bei der Ortsgemeinde bezogen werden.

2. Eigenkapitalnachweis

Der Eigenkapitalnachweis zeigt die Ursachen der Veränderung des Eigenkapitals auf.

Konto	Bezeichnung	Bestand 01.01.2024	Zunahme	Abnahme	Bestand 31.12.2024
29	Total Eigenkapital	21'264'258.43	680'907.15	181'408.55	21'763'757.03
291	Fonds im EK	52'146.70		7'000.00	45'146.70
291000	Stipendienfonds	52'146.70		7'000.00	45'146.70
294	Reserven	1'664'922.16			1'664'922.16
2940	Ausgleichsreserve	1'664'922.16			1'664'922.16
299	Bilanzüberschuss/-fehlbetrag	19'547'189.57	680'907.15	174'408.55	20'053'688.17
2990	Jahresergebnis	174'408.55	680'907.15	174'408.55	680'907.15
299000	Jahresergebnis	174'408.55	680'907.15	174'408.55	680'907.15
2999	Kum. Ergebnisse der Vorjahre	19'372'781.02			19'372'781.02
299900	kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	19'372'781.02			19'372'781.02

3. Rückstellungsspiegel

Der Rückstellungsspiegel ist eine Aufstellung aller Rückstellungen für Aufwände der Ortsgemeinde.

Konto	Bezeichnung/Zweck	Bestand 1.1.2024	Veränderung	Bestand 31.12.2024	Kommentar
205	Total kurzfristige Rückstellungen	172'000.00	-172'000.00		
2058	Kurzfristige Rückstellungen der Investitionsrechnung	172'000.00	-172'000.00		
205800	Rückstellung Bodenverbesserung Schweizerriet	13'000.00	-13'000.00		
205802	Rückstellung Hermannswis	59'000.00	-59'000.00		
205803	Rückstellung Sanierung Uebrigstrasse	100'000.00	-100'000.00		

4. Beteiligungsspiegel

Im Beteiligungsspiegel werden wesentliche Beteiligungen aufgeführt. Wesentlich ist eine Beteiligung dann, wenn:

- eine grössere kapitalmässige Beteiligung vorliegt;
- höhere Betriebsbeiträge geleistet werden oder
- die Gemeinde einen massgeblichen Einfluss auf die Steuerung hat.

Die Ortsgemeinde Widnau verfügt per 31. Dezember 2024 über keine wesentlichen Beteiligungen.

5. Gewährleistungsspiegel

Im Gewährleistungsspiegel werden aufgeführt:

- die Eventualverbindlichkeiten, insbesondere diejenigen, bei denen die Gemeinde zugunsten Dritter eine Verpflichtung eingeht, wie Bürgschaften, Garantieverpflichtungen oder Defizitgarantien;
- weitere Tatbestände mit Eventualcharakter, wenn sie noch nicht als Rückstellungen verbucht wurden.

Die Ortsgemeinde Widnau verfügt per 31. Dezember 2024 über keine Eventualverbindlichkeiten.

Anlagespiegel

5.1. Finanz- und Sachanlagen

Konto	Anschaffungskosten			Kumulierte Wertberichtigungen					Buchwert	
	Stand per 01.01.	Zugänge (+) Abgänge (-) Umglieđ.	Stand per 31.12.	Stand per 31.12. (+/-)	Wertberichtigungen (-)	Wertaufholungen (+)	Abgänge Umglieđ. (+/-)	Stand per 31.12.	Stand per 31.12.	
107 Langfristige Finanzanlagen	94'336.07	0.00	94'336.07	-9'824.42	0.00	160.35	0.00	-9'664.07	84'672.00	
1070 Aktien und Anteilscheine	47'600.00	0.00	47'600.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	47'600.00	
1071 Verzinsliche Anlagen	36'736.07	0.00	36'736.07	-9'824.42	0.00	160.35	0.00	-9'664.07	27'072.00	
1072 Langfristige Forderungen	10'000.00	0.00	10'000.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	10'000.00	
1079 Übrige langfristige Finanzanlagen	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	
108 Sachanlagen FV	20'947'652.50	0.00	20'947'652.50	1'823'900.00	0.00	454'000.00	0.00	2'277'900.00	23'225'552.50	
1080 Grundstücke FV	16'651'550.00	0.00	16'651'550.00	1'756'900.00	0.00	454'000.00	0.00	2'210'900.00	18'862'450.00	
1084 Gebäude FV	4'289'550.00	0.00	4'289'550.00	67'000.00	0.00	0.00	0.00	67'000.00	4'356'550.00	
1086 Mobilien FV	6'552.50	0.00	6'552.50	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	6'552.50	
1089 Übrige Sachanlagen FV	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	
Total	21'04'988.57	0.00	21'041'988.57	1'814'075.58	0.00	454'160.35	0.00	2'268'235.93	23'310'224.50	

5.2. Verwaltungsvermögen

Konto	Anschaffungskosten			Kumulierte Wertberichtigungen					Buchwert	
	Stand per 01.01.	Zugänge (+) Abgänge (-) Umglieđ.	Stand per 31.12.	Stand per 31.12. (+/-)	Wertberichtigungen (-)	Wertaufholungen (+)	Abgänge Umglieđ. (+/-)	Stand per 31.12.	Stand per 31.12.	
140 Sachanlagen VV	5'942'767.23		5'942'767.23	-5'589'929.15	-12'390.45	0.00	0.00	-5'602'319.60	340'447.63	
1400 Grundstücke	5'165'211.00	0.00	5'165'211.00	-5'165'211.00	0.00	0.00	0.00	-5'165'211.00	0.00	
1404 Hochbauten	285'000.00	0.00	285'000.00	-285'000.00	0.00	0.00	0.00	-285'000.00	0.00	
140400 Alpgebäude Mittlere Petersalp	433'666.38	0.00	433'666.38	-80'828.30	-12'390.45	0.00	0.00	-93'218.75	340'447.63	
140410 Alpgebäude Obere Petersalp	56'389.85	0.00	56'389.85	-56'389.85	0.00	0.00	0.00	-56'389.85	0.00	
1405 Waldungen	2'500.00	0.00	2'500.00	-2'500.00	0.00	0.00	0.00	-2'500.00	0.00	
14 Total	5'942'767.23		5'942'767.23	-5'589'929.15	-12'390.45			-5'602'319.60	340'447.63	

**Karl Köppel,
32 Jahre Präsident
der Ortsgemeinde Widnau**

32 Jahre in den Diensten der Ortsgemeinde Widnau. Auf diese unglaubliche Anzahl Jahre kann Karl Köppel zurückblicken. Am 1. Januar 1993 übernahm er das Präsidium von seinem Vorgänger Eugen Schawalder und führte seither die Ortsgemeinde durch ruhige aber manchmal auch stürmische Zeiten. In dieser Zeit hat er durch sein unermüdliches Engagement und seine positive, aufgeschlossene Art einen bleibenden Einfluss auf die Entwicklung unserer Ortsgemeinde genommen.

Unter seiner Führung wurden zahlreiche wegweisende Projekte erfolgreich umgesetzt, die Widnau nachhaltig geprägt haben. Besonders hervorzuheben sind unter anderem:

- Erstellung des Kinderspielfeldes Lugwies:

Ein wichtiger Schritt, um den jungen Familien in unserer Gemeinde einen sicheren und modernen Ort zum Spielen und Verweilen zu bieten. Der Spielplatz wurde zu einem Treffpunkt für die Kinder und trägt somit entscheidend zur Lebensqualität der kleinsten Widnauer bei.

- Umfahrungsstrasse
Esenstrasse:

Dieses bedeutende Verkehrsprojekt hat nicht nur die Erreichbarkeit unserer Gemeinde verbessert, sondern auch den Verkehrsfluss innerhalb Widnaus optimiert. Es war ein wichtiger Schritt in die Zukunft der Verkehrsplanung und der Entwicklung unserer Infrastruktur.



- Umbau und Erweiterung des Gasthauses am Rohr:

Unter Karl Köppels Leitung konnte das Gasthaus nicht nur erhalten, sondern auch modernisiert und mit der notwendigen Infrastruktur erweitert und somit zu einem überregionalen Treffpunkt werden. Der Umbau war ein Beispiel für den gelungenen Erhalt von Traditionen und gleichzeitig ein Schritt in die Zukunft des beliebten Ausflugsrestaurants.

- Erschliessung der Ringstrasse:

Diese Massnahme verbesserte nicht nur den Verkehr, sondern trug auch zur Schaffung von neuem Wohnraum und zur Steigerung der Lebensqualität in Widnau bei.

- Sanierung der Birkenstrasse:

Mit diesem Projekt konnte ein weiterer wichtiger Schritt zur Verbesserung des Nahverkehrs zwischen den Rheintaler Gemeinden erzielt werden.

- Neue Gemeindeordnung:

Zusammen mit dem Rat setzte Karl Köppel einen bedeutenden

Meilenstein zur Einführung der neuen Gemeindeordnung, die der Ortsgemeinde Widnau eine moderne, zukunftsfähige Grundlage gab.

- Brückenneubauten
im Neuner:

Die Sanierung und der Neubau der Brücken im Bereich Neuner waren ein weiterer Beleg für Karl Köppels Weitblick in der Entwicklung der Ortsgemeinde. Diese Projekte sorgten nicht nur für mehr Sicherheit, sondern verbesserten auch die Anbindung innerhalb der Gemeinde.

Ein weiteres herausragendes Thema, das Karl Köppel stets am Herzen lag, waren die Bodenerhaltungsprojekte sowohl dies- als auch jenseits des Rheins. Diese Projekte waren von zentraler Bedeutung für die nachhaltige Nutzung und den Schutz der natürlichen Ressourcen in und um Widnau. Besonders für die zukünftigen Generationen wurden wichtige Massnahmen ergriffen, um die Böden zu schützen und eine langfristige Entwicklung zu gewährleisten. Durch die enge Zusammenarbeit mit den Nachbargemeinden

und den zuständigen Behörden konnte Karl Köppel dazu beitragen, die landschaftlichen und ökologischen Herausforderungen anzugehen und Lösungen zu finden, die sowohl den Menschen als auch der Natur zugutekommen.

In diesem Zusammenhang muss auch das Hochwasserschutzkonzept am Rheintaler Binnenkanal genannt werden, welches einen entscheidenden Einfluss auf die Widnauer Entwicklung hat. Karl Köppel setzte sich für nachhaltige Lösungen und geeignete Massnahmen für die Landwirtschaft und deren Bewirtschaftung ein, was so indirekt wieder der Bevölkerung zugutekommt.

Neben diesen beeindruckenden und zukunftsorientierten Projekten gäbe es noch unzählige weitere namhafte Projekte, die in seine Amtszeit fallen, zu erwähnen. Karl Köppel zeichnete sich vor allem durch seine Persönlichkeit aus. Mit seiner positiven Art, seiner Offenheit und seinem stets lösungsorientierten Handeln hat er die Zusammenarbeit in der Gemeinde gestärkt und das Gemeindeleben auch ausserhalb der Ortsgemeinde bereichert. Er war immer ein offener Ansprechpartner und hat es verstanden, die Menschen zu motivieren und mit seiner Begeisterung anzustecken. Auch wenn die Sitzung oder Besprechung mal etwas länger dauerte und bereits in den geselligen Teil überging, verstand es Karl Köppel bestens auch hier seinen Beitrag zu leisten und die Gemütlichkeit zu pflegen.

Karl Köppels 32-jährige Amtszeit als Ortsgemeindepräsident hat Widnau massgeblich geprägt und er darf stolz auf das Erreichte zurückblicken. Auch wenn er nun sein Amt in jüngere Hände übergeben hat, bleiben seine Leistungen und seine Visionen

für die Ortsgemeinde ein wichtiger Bestandteil unserer Geschichte.

Die Bürgerschaft und der Ortsverwaltungsrat danken Karl Köppel für seinen riesigen Einsatz zum Wohle unserer Ortsgemeinde. Für die Zukunft wünschen wir Karl alles Gute, vor allem beste Gesundheit und Wohlergehen.

Judith Spirig 24 Jahre Engagement für die Ortsgemeinde Widnau

Mit dem Ausscheiden von Judith Spirig aus dem Verwaltungsrat der Ortsgemeinde Widnau geht eine beeindruckende 24-jährige Amtszeit zu Ende. Acht Jahre lang war sie Mitglied der Geschäftsprüfungskommission, bevor sie 2008 in den Verwaltungsrat gewählt wurde, wo sie sich, während 16 Jahren mit grossem Engagement und Umsicht für die Entwicklung und das Wohl der Ortsgemeinde einsetzte.

Als Verantwortliche für die Liegenschaften hat sie mit Weitsicht und Sorgfalt massgeblich dazu beigetragen, dass die Ortsgemeinde wichtige Immobilienprojekte erfolgreich realisieren konnte. Während ihrer Amtszeit wurden unter anderem das Mehrfamilienhaus an der Kanzleistrasse, das Wohn- und Gewerbehaus an der Böschachstrasse sowie das Doppeleinfamilienhaus an der Oberbüntelistrasse erworben. Besonders hervorzuheben ist ihr entscheidender Beitrag zur Erstellung und Entwicklung des Alterszentrums Zehntfeld, für das sie sich intensiv von den ersten Ideen über die Realisierung bis zur rechtlichen Umsetzung und Ausarbeitung der Baurechtsverträge einsetzte.

Doch ihr Wirken beschränkte



sich nicht nur auf den Erwerb und das Verwalten der Liegenschaften mit all seinen unterschiedlichen Aufgaben. Auch im kulturellen Bereich und in der Bibliothek Widnau brachte sie sich aktiv ein. Mit ihrem ausgeprägten Sinn für Dienstleistung, ihrer Hilfsbereitschaft und ihrer stets freundlichen Art war sie eine wertvolle Stütze für unser Team und eine geschätzte Ansprechpartnerin für die Bevölkerung. Ihr Wort hatte Gewicht und sie prägte die Arbeit im Verwaltungsrat durch ihre lösungsorientierte Haltung.

Die Ortsgemeinde Widnau dankt Judith Spirig herzlich für ihren langjährigen Einsatz und ihr wertvolles Wirken. Ihr Engagement hat das Gemeindeleben bereichert und wird auch in Zukunft spürbar bleiben. Wir wünschen ihr für die Zukunft alles Gute und hoffen, dass sie uns weiterhin mit ihrer Kompetenz und Herzlichkeit verbunden bleibt.

Stefan Linder
16 Jahre für die Ortsgemeinde
im Einsatz

Anlässlich der Gesamterneuerungswahlen vom Herbst 2008 wurde Stefan Linder mit sehr gutem Ergebnis in den Rat der Ortsgemeinde gewählt und übernahm am 1. Januar 2009 seine Dienste in unserer Korporation. Folglich hat Stefan mit seinem Wirken im Rat sehr viel für die weitere Entwicklung beigetragen. Auf Ende 2024 hat er dem Verwaltungsrat seinen Rücktritt bekannt gegeben.

Während 16 Jahren unterstützte Stefan Linder mit seiner hilfsbereiten und prompten Arbeitserledigung den gesamten Ortsverwaltungsrat in seiner Tätigkeit. An den Sitzungen und Besprechungen profitierte der Rat von seinen Ideen und Anregungen. Er hat sich für Lösungen eingesetzt und die Ratsentscheide mitgetragen. Vor allem lag ihm das Wohl unseres Kinderspielplatzes und der Petersalp am Herzen.

In seiner Funktion als Alpmeister wurde ihm die Betreuung der Petersalp sowie des Kinderspielplatzes Lugwies übertragen. Pflichtbewusst, kollegial und mit viel Engagement setzte sich Stefan Linder für die Erweiterung und die sukzessive Verbesserung des Spielplatzes ein. Ein spezielles Anliegen war ihm die Petersalp, zu der er seit seiner Jugend eine spezielle Bindung hatte. War er in früheren Jahren selbst als Helfer dabei, wenn es galt das Vieh aufzutreiben, waren es während seiner Amtszeit als Alpmeister vorwiegend die Absprachen mit dem Senn sowie die Koordination der verschiedenen Arbeiten und Anliegen.

Gab es dann auch mal ausserordentliche Einsätze oder «Feuerwehr-



übungen» so war Stefan Linder stets bereit Hilfe zu leisten und mit Tatkraft mitzuhelfen.

Während an der Sitzung noch sachlich über die anstehenden Aufgaben diskutiert wurde, war es jeweils der anschliessende «gesellige Teil» zu dem Stefan Linder ebenfalls gerne seinen Beitrag geleistet hat. Die Bürgerschaft und der Ortsverwaltungsrat danken Stefan Linder für seinen grossen Einsatz zum Wohle unserer Ortsgemeinde. Für die Zukunft wünschen wir Stefan alles Gute, vor allem beste Gesundheit und Wohlergehen.

Roman Frei
16 Jahre im Dienst
der Ortsgemeinde

Im Jahr 2008 wurde Roman Frei in die Geschäftsprüfungskommission der Ortsgemeinde Widnau gewählt. Während seiner vierjährigen Tätigkeit setzte er sich als Vertreter des Gewerbes mit grossem Verantwortungsbewusstsein für die Anliegen unserer Ortsgemeinde ein. Seine Weitsicht und sein Gespür für pragmatische Lösungen zeichneten ihn dabei besonders aus.

Anlässlich der Gesamterneuerungswahlen im Jahre 2012 liess sich Roman Frei für den Ortsverwaltungsrat aufstellen und wurde mit sehr gutem Resultat gewählt. Diesem gehörte er während drei Amtsperioden an und widmete sich in seiner Funktion insbesondere dem Unterhalt und der Weiterentwicklung der Liegenschaften unserer Ortsgemeinde. Als ausgewiesener Baufachmann brachte er sein Fachwissen gezielt ein, um nachhaltige und zukunftsorientierte Lösungen zu fördern. Sein Engagement und seine Fachkompetenz hatten einen wesentlichen Einfluss auf die bauliche Entwicklung unserer Immobilien.

Neben diesen Aufgaben war ihm die Jugendarbeit in den diversen Widnauer Vereinen ein besonderes Anliegen. Sein Einsatz in der Jugendkommission der Gemeinde Widnau zeugt von seinem persönlichen Engagement für die junge Generation. Mit Herzblut setzte er sich dafür ein, dass Jugendliche in der Gemeinde und in den Vereinen gefördert und unterstützt werden.

Mit seiner hilfsbereiten Art war Roman Frei stets zur Stelle, wenn es anzupacken galt. Während den



Diskussionen über anlaufende Projekte gab er sich nicht gleich mit der erstbesten Lösung zufrieden, sondern hinterfragte die verschiedenen Perspektiven bis zum bestmöglichen Resultat. Mit seinem unermüdlichen Einsatz und seiner Weitsicht hat er wesentlich zur positiven Entwicklung unserer Ortsgemeinde beigetragen.

Die Ortsgemeinde Widnau dankt Roman herzlich für seinen langjährigen und wertvollen Beitrag und wünscht ihm für die Zukunft weiterhin viel Erfolg und Freude.

Rücktritte von zwei verdienten GPK-Mitgliedern

Luca Volar (seit 2009) Katrin Köppel-Alge (seit 2013)

Im Herbst 2008 wählte die Ortsbürgerschaft Luca Volar neu in die GPK. Seit dem Jahr 2009, also 16 Jahre durfte die Ortsgemeinde auf seine Dienste zählen. Als Finanzfachmann verstand es Luca Volar, seine Kenntnisse und Erfahrungen in die Kommission einzubringen.

Ebenfalls über eine stattliche Zahl an Amtsjahren darf Katrin Köppel-Alge während ihre GPK-Tätigkeit zurückblicken. Nach ihrer Wahl im Jahr 2012 nahm sie ihre Aufsichtspflichten als Revisorin 12 Jahre lang pflichtbewusst wahr.

Als Bankfachfrau brachte sie Flair und Wissen bezüglich den Buchhaltungsvorgängen mit. Luca Volar sowie Katrin Köppel-Alge interessierten die laufenden Traktanden des Ortsverwaltungsrates und bei den verschiedenen bilateralen Austauschen zwischen den Ratsgremien bereicherten sie die Diskussionen mit ihren Ideen und Anregungen. Besonders aber schätzten beide auch die gesellschaftlichen Treffen, den informativen Austausch und die Begegnungen an Begehungen und sonstigen Anlässen der Ortsgemeinde. Die Ortsbürgerschaft, der Ortsverwaltungsrat und die GPK danken Luca und Katrin für ihren Dienst für die Ortsgemeinde und wünschen ihnen für die Zukunft alles Gute, vor allem beste Gesundheit und Wohlergehen.



Die zahlreichen OrtsbürgerInnen hören aufmerksam den Ausführungen von Präsident Karl Köppel zu.



Sehr geschätzte Ortsbürgerinnen und Ortsbürger

Im Rahmen der gesetzlichen Bestimmungen haben wir die Buchführung, die Jahresrechnung und die Amtsführung für das Rechnungsjahr 2024 sowie den Antrag des Rates über das Budget für das Rechnungsjahr 2025 geprüft.

Für die Jahresrechnung und die Amtsführung ist der Ortsverwaltungsrat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen und zu beurteilen.

Wir prüften die Posten und Angaben der Jahresrechnung nach RMSG mittels Analyse und Erhebungen auf der Basis von Stichproben. Ferner beurteilten wir die Anwendung der massgebenden Verwaltungsvorschriften, die wesentlichen Bewertungsentscheide sowie die Darstellung der Jahresrechnung als Ganzes. Bei der Prüfung der Amtsführung wird beurteilt, ob die Voraussetzungen für eine gesetzeskonforme Amtsführung gegeben sind.

Gemäss unserer Beurteilung entsprechen die Buchführung, die Jahresrechnung und die Amtsführung sowie die Anträge des Rates über das Budget den gesetzlichen Bestimmungen.

Die Geschäftsprüfungskommission dankt dem Rat sowie den Angestellten und Beauftragten für Ihren Einsatz für die Ortsgemeinde Widnau.

Aufgrund unserer Prüfungstätigkeit stellen wir folgende Anträge:

- 1. Die Jahresrechnung 2024 sei zu genehmigen.**
- 2. Die Anträge des Rates über das Budget für das Rechnungsjahr 2025 seien zu genehmigen.**

Wir danken dem Ortsverwaltungsrat für die gute Erfüllung seiner Aufgaben.

Widnau, 10. Februar 2025

Für die Geschäftsprüfungskommission

Carmela Baumann-Köppel

Fabienne Köppel

Paul Nüesch

Benedikt Schawalder

Claudia Sinkovec-Frei

D

1. Die vorstehende Rechnung wurde per 31. Dezember 2024 durch den Ortskassier erstellt.

Widnau, 28. Januar 2025

Kurt Heule
Ortskassier

2. Die vorstehende Jahresrechnung per 31. Dezember 2024 und das Budget 2025 wurden am 28. Januar 2025 vom Ortsverwaltungsrat genehmigt.

Namens des Ortsverwaltungsrates

Flavio Untersander Urs Spirig
Ortspräsident Ortsschreiber

3. Die Jahresrechnung 2024 und das Budget 2025 wurden von der Geschäftsprüfungskommission am 10. Februar 2025 geprüft und für richtig befunden.

Für die Geschäftsprüfungskommission

Carmela Baumann-Köppel
Fabienne Köppel
Paul Nüesch
Benedikt Schawalder
Claudia Sinkovec-Frei

4. Die Jahresrechnung 2024 und das Budget 2025 sind von der Ortsbürgerschaft am 21. März 2025 genehmigt worden.

Der Versammlungsleiter

Der Protokollführer



ORTSGEMEINDE WIDNAU